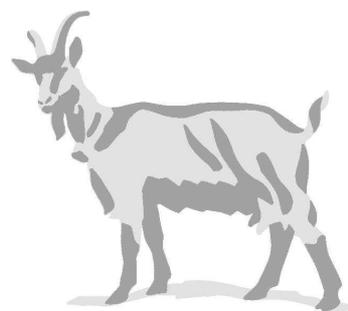


LE CHEVROTEUR

Bulletin d'information de l'ASCB
No. 2/19 décembre 2019



Contenu

Page

Éditorial	2
Base de données sur le trafic des animaux BDTA - Innovations à partir de janvier 2020	2
Visite à l'Alp Mädems.....	3
Portrait d'éleveurs: Lionel Kamerzin et Lisa Demortain, Icogne VS.....	4
"Romantisme alpin" Les images en disent plus que des mots.....	6
Projet races caprines Office fédéral de l'agriculture 2017 - 2019.....	6
Carte de la diversité.....	7
Les chèvres bottées au marché d'automne à Bulle, au Reutenmarkt à Zofingen et à l'Olma	7
Cours sur les parasites intérieurs chez les chèvres	8
Coupe des ongles chez les chèvres bottées	9
Procédé de la coupe des ongles	10
Ceci et cela	11
Calendrier	12

Éditorial

Chers amis de la chèvre bottée,

La nouvelle année arrive, déjà la 20ème après le tournant du millénaire. Cela fait presque aussi longtemps que j'éleve des bottées et je n'en suis toujours pas lassée! Il me reste beaucoup de bons souvenirs et d'histoires de chevrotements joyeux. Egalement quelques moments tristes, tout comme la vie. Je suis curieuse de voir ce que la nouvelle année nous apportera.

Il y aura sûrement du travail supplémentaire avec le nouveau BDTA, du moins au début. Notre secrétaire du registre généalogique, Susette Kämpf est déjà au travail. Pour vous éleveurs, c'est sérieux, dès le début du mois de janvier, les informations les plus importantes sur l'introduction du TVD peuvent être lues dans ce Chevroteur. Notre directeur d'élevage Patrick Bräuningner a compilé quelques bons conseils sur le travail récurrent et important de la taille des ongles.

Lisa et Lionel, une jeune et sympathique paire d'éleveurs Valaisans de la bottée, se réjouissent également de la nouvelle année. Vous en saurez plus sur eux et leurs projets dans le portrait de l'éleveur. Quelques informations sur le projet de collecte de sperme 2017-19 et quelques chiffres de l'année d'élevage 2019 peuvent également être lus dans ce Chevroteur. Enfin, pour tous ceux qui n'étaient pas présents, vous aurez toutes les informations concernant le cours sur les parasites, les marchés et notre belle journée sur l'Alp Mädem.

Nous vous souhaitons à tous de merveilleuses et reposantes fêtes de fin d'année, le bonheur et la santé pour la nouvelle année et beaucoup de joie avec vos bottées !

Kathi Märki, Présidente ASCB

Base de données sur le trafic des animaux BDTA - Innovations à partir de janvier 2020

Par arrêté du Conseil fédéral, tous les ovins et caprins seront intégralement enregistrés dans la base de données du BDTA sur le trafic des animaux à partir du 1er janvier 2020. Tous les changements doivent alors être signalés rapidement. L'obligation de déclaration est obligatoire pour tous les éleveurs d'ovins et de caprins.

Procédure de conversion

Attention : La procédure initialement prévue décrite ci-dessous a du retard, peu avant le bouclage, nous avons appris que toutes les races ne sont pas encore rentrées dans le système BDTA. **La date prévue n'est donc pas le 6 janvier, mais une date ultérieure.** Pour l'instant, tous les rapports continueront d'être remis uniquement à notre responsable du registre généalogique Susette Kämpf. Nous vous informerons dès que nous en saurons plus !

A l'impression de cet article, Susette Kämpf a en principe reçu toutes les informations actuelles de votre part (nous l'espérons !) et a transmis les données du registre généalogique au BDTA.

A partir du 6 janvier, les éleveurs devraient avoir accès au portail Internet www.agate.ch pour vérifier les données déjà saisies et publier les nouvelles. A partir de ce moment, les éleveurs sont responsables de la déclaration correcte à la BDTA.

Les rapports ne peuvent être transmis que par voie électronique. Si vous n'avez pas accès à Internet, vous pouvez demander à une tierce personne (secrétaire du registre généalogique, connaissance) de le faire pour vous. Cela nécessite un mandat. Le formulaire peut être demandé via le Agate-Helpdesk (voir ci-dessous).

Jusqu'à ce que tout soit bien rodé, **il est important que toutes les inscriptions soient aussi rapportées directement à notre secrétaire du registre généalogique** ! Les entrées pour l'AEG ne sont toujours exécutées que via le ASCB.

Obligation de déclaration à la BDTA à partir du 6 janvier 2020

- **Naissances** dans les **30 jours**. L'entreprise reçoit Fr. 4.50 par cabri enregistré, le montant sera déduit des achats de marques auriculaires.

- **Rapports de transfert, arrivées et départs** dans les 3 jours. Exceptions : Pas de rapport pour les expositions locales ou pour le pâturage de zones à l'extérieur de la ferme (si sans contact avec d'autres animaux biongulés).

Obligation de marquage

- Les Gitzis nés après le 1er janvier 2020 doivent être marqués de **deux marques auriculaires** dans les 30 jours (doubles marques auriculaires avec ou sans puce électronique).

- Les **cabris d'abattage** qui sont transportés directement de l'exploitation de naissance à l'abattoir avant le 120e jour de vie ne peuvent être identifiés que par une marque auriculaire.

- Les chèvres nées avant le 1er janvier 2020 **doivent porter une deuxième marque** auriculaire au plus tard le 31 décembre 2022. D'ici là, ces chèvres peuvent changer d'endroit avec une seule marque auriculaire.



Pour de plus amples informations (commandes de marques auriculaires, prix, etc.), veuillez consulter le site www.https://ovinscaprins.ch/.ch ou le **Agate Helpdesk** (0848 222 400, info@agatehelpdesk.ch).

"....et maintenant la seconde oreille !"

Visite à l'Alp Mädems

de Theo Keller



Il doit y avoir des éleveurs de chèvres qui présentent déjà des symptômes de manque quelques semaines après la montée des animaux à l'alpage. Pour ceux-là, mais aussi pour d'autres personnes intéressées, le comité a proposé une visite à l'alpage le 11 août dernier.



Le dimanche matin, sous un soleil radieux, un convoi de cinq voitures a quitté Plons pour l'Alp Mädems. Un peu avant le pâturage, certains participants sont descendus de leur véhicule pour profiter de la vue et s'imprégner de l'atmosphère alpine. Le magnifique panorama au nord avec les Churfirten, l'Alvier, le Gonzen et à l'est avec les Alpes du Rätikon et du Prättigau leur a certainement suffi comme récompense. La promenade dans les prairies alpines sèches et pâturées était agréablement différente de nos pâturages de plaine.

Le déjeuner avait été soigneusement préparé par Regina et Bernhard Aggeler et a été pris sur une petite colline d'où nous pouvions admirer une grande partie du pâturage. Il a fallu un certain temps avant de voir les premiers animaux.

Quand les chèvres sont arrivées, plus personne n'a voulu rester pour manger les saucisses du grill et les plats d'accompagnement.

Toute l'équipe a rejoint les chèvres pour câliner ses chéries et découvrir avec satisfaction que leur séjour à l'alpage était bénéfique pour elles.



souvenir du buffet de desserts et de discuter de ce qu'ils venaient de voir autour d'un café et d'un gâteau.

Bien sûr, les animaux s'intéressaient plus aux pommes et aux miettes de pain qu'à l'échange de câlins. Quand les délices que les éleveurs avaient apportées furent épuisées, elles se sont vite retirées dans des endroits élevés. Ce fut le moment pour les visiteurs de se



Chaque semaine, Bernhard et Regina empruntent les 1300 mètres de dénivelé de Plons à l'Alp Mädemms avec leur voiture. Outre le transport de marchandises, il y a beaucoup d'autres choses à faire sur l'Alp Mädemms : la vérification des clôtures en parcourant régulièrement l'ensemble des parcs dans une zone fréquemment traversée par les loups. Les clôtures se composent de quatre bandes électrifiées superposées qui sont soigneusement adaptées au tracé du terrain. La surveillance de l'état sanitaire du troupeau est une tâche permanente. Un animal, qui avait une blessure au pis, a été ramené par les Aggelers à la maison, afin de le maintenir en bonne santé. Pour le comptage des 84 animaux, Bernhard a mis au point une procédure spéciale. Au moins une fois par saison, la zone de pâturage est agrandie. Une tâche à long terme consiste à garder la garrigue sous contrôle. Le résultat de cette tâche est clairement visible en divers endroits.

Les chèvres qui ont été lancées sont une race de montagne, et elles se sentent à l'aise sur l'Alp Mädemms, c'est évident. Il faut donc s'en réjouir, si l'on leur donne l'occasion de se déplacer annuellement pendant quelques mois dans leur région ancestrale.

Portrait d'éleveurs: Lionel Kamerzin et Lisa Demortain, Icoigne VS

de Kathi Märki

Lionel Kamerzin et Lisa Demortain vivent à Icoigne, à environ 1100 m d'altitude, en Valais central, juste en dessous de Crans Montana, dans un endroit magnifique et isolé, la "Fermette à Didi".

Lionel est horticulteur, technicien en herboristerie et agriculteur tandis que Lisa est assistante de direction. Aujourd'hui, ils partagent leur passion commune pour les plantes et les animaux de la ferme et essaient de vivre le plus près possible de la nature.





Cela représente beaucoup de travail, et les deux mettent tout leur cœur et toute leur âme dans cette entreprise de conversion biologique. Ils n'élèvent pas de chèvres col noir du Valais sur les 20 hectares de terrain, mais actuellement 19 chèvres bottées et 30 Grisonnes à raies.

Lisa et Lionel sont membres de l'ASCB depuis 2014 et ont depuis lors, lentement constitué leur troupeau de chèvres bottées. Ils sont convaincus que la chèvre bottée, en tant que race de chèvre de montagne robuste et rustique, est adaptée à l'élevage extensif dans lequel elle peut produire un rendement laitier stable. Enfin, ils sont également tombés amoureux de la chèvre bottée pour sa beauté et son caractère.

Au début, les bottées étaient un hobby pur et de la passion. Mais aujourd'hui, elles constituent une grande partie de l'exploitation. Elles sont utilisées pour l'entretien du paysage et le lait est vendu frais ou transformé en fromage de chèvre frais, en yaourts ou en savons parfumés. A partir de 2020, il y aura aussi de la viande de cabris à vendre.

Lisa et Lionel ont vécu une expérience spéciale avec Clairon, un bouc botté. Il était dans un pâturage bien au-dessus du village pour s'accoupler avec quelques chèvres. Un jour, lui et toute la troupe décidèrent de quitter le pâturage et de rendre visite aux autres chèvres, dont dix rayées des Grisons et une seule chèvre bottée "Marla", sous le village. Clairon n'a pas hésité longtemps, a laissé les chèvres des Grisons sur la gauche, a immédiatement été sur la belle Marla et l'a mise portante en quelques secondes.

Lionel et Lisa participent à des expositions avec les chèvres bottées, afin de faire juger les chèvres et les boucs quand l'occasion se présente. Lionel est également très intéressé à travailler comme expert et a reçu son premier leçon ce printemps à Wimmis.



Outre les chèvres, la "Fermette à Didi" compte également une cinquantaine de poules suisses, deux oies, trois ruches, un chat "Régliasse" et "Didi", un bouvier appenzellois attentif et adorable. Il est un point de repère, une mascotte et le patron de la ferme tout en un.

Inspirés par les techniques de permaculture, Lisa et Lionel travaillent également avec une grande variété de plantes médicinales et aromatiques, qu'ils transforment eux-mêmes en infusions, sirops, gelées, aromates et baumes. Tous les produits ont des étiquettes joliment dessinées avec le logo de "Fermette à Didi" et sont proposés à la vente sur différents marchés ou via leur site web www.lafermetteadidi.com. Ils ont obtenu le label Marque Valais en 2018 et Bio Bourgeon Reconversion en 2019.



Actuellement, ils construisent une chevrerie-laiterie et une herboristerie, qui débutera au printemps 2020. L'objectif de Lisa et Lionel est de garder une agriculture diversifiée, et à échelle humaine, dans laquelle on vit avec un maximum de travail à la main et avec le respect des êtres vivants.



"Romantisme alpin" Les images en disent plus que des mots



de Patrick Bräuningger

En 2017, l'Office fédéral de l'agriculture a chargé l'Association suisse des éleveurs de chèvres de constituer des réserves de semences pour une épidémie touchant toutes les races caprines.

Pro Specie Rara a également attribué le contrat à l'ASCB. Ainsi, chaque automne pendant au moins 2 semaines, de 2017 à 2019, on été collectées les semences d'un bouc botté à l'hôpital vétérinaire de Zurich.

En 2017, il s'agissait du bouc "Z-Sey" de Res Graber, en 2018 du bouc "Donalde" d'Anna Rösti et en 2019 du bouc "Ohio" de Edi Rechsteiner. Il s'agissait de mâles qui attiraient l'attention lors d'expositions ou de visites d'experts en tant qu'animaux représentatifs avec de bonnes caractéristiques de race et une progéniture positive.

Au nom du comité, je tiens à remercier chaleureusement les éleveurs qui ont mis leurs animaux à disposition pour ce projet ou comme réserve. Les propriétaires des mâles et l'ASCB ont été indemnisés par la OFA pour leurs activités et le prêt.

Les doses de semences deviennent la propriété de l'Office fédéral de l'agriculture et sont stockées de manière professionnelle. Elles ne seront disponibles qu'en cas d'épidémie. En général, il n'y a pas d'accès pour l'élevage, la vente ou le commerce.



Carte de la diversité

ProSpecieRara a revu son site Internet et créé une nouvelle carte de la diversité où les entreprises de label de qualité peuvent se présenter avec un portrait.

La carte fournit des informations sur les endroits où les légumes rares sont cultivés, où les bottées et Co. se reproduisent, où vous pouvez acheter des spécialités ProSpecieRara et quelles fermes de l'Arche et jardins de variétés peuvent être explorés.

De plus amples informations sont disponibles sur le site www.prospecierara.ch/fr/decouvrir/carte-de-la-diversite.html

Les chèvres bottées au marché d'automne à Bulle, au Reutenmarkt à Zofingen et à l'Olma

de Susette Kämpf

Fin septembre, nous avons eu l'autorisation de présenter les chèvres bottées en compagnie des capra Grigia à un public plus large au marché d'automne de Bulle.

Le marché intercantonal est l'une des plus importantes expositions de ce type en Suisse romande. Des moutons, des chèvres, des lamas et des alpagas sont présentés. Il sert non seulement de point de vente, mais aussi de réunion annuelle des éleveurs d'ovins et de caprins.

En plus d'un groupe de bottées de toutes les teintes que Gérald Moullet nous a fourni, nous étions également présents avec un stand. Au moyen de panneaux d'information et de discussions personnelles, les visiteurs ont pu s'informer en détail sur nos chèvres et sur les Grigia dans la région.

Pour la deuxième fois, les chèvres bottées étaient également représentées à l'Olma. Werner Schläpfer était là avec un groupe de ses animaux et a montré les plus beaux spécimens du Sarganser Land sous leur meilleur jour.

Cette année encore, nous étions représentés avec un stand d'information/vente et quelques chèvres au traditionnel Reutenmarkt de Pro Specie Rara à Zofingen. Kathi, Tanja et moi-même avons pu avoir de

nombreuses conversations passionnantes et espérons inspirer à nouveau quelques personnes à acheter des bottées. De plus, divers produits de chèvre tels que des peaux, des chèvres en bois, du poivre de chèvre bottée et des savons fins de Tanja étaient à vendre. Les savons se sont très bien vendus ainsi que le poivre de chèvre qui a été vendu jusqu'à la dernière boîte.



Voici quelques impressions de notre performance au Reutenmarkt :

Je me demande si Vénus peut être attirée hors de la voiture avec de belles feuilles ?

Philippe Ammann du PSR présente les chèvres bottées au public intéressé.

Nous avons été enchantés par les nombreux et curieux visiteurs.

Hmmm, les savons sentent si bon



Cours sur les parasites intérieurs chez les chèvres

de Kathi Märki



Fin septembre, 13 participants intéressés à la problématique des parasites intérieurs se sont réunis pour un cours d'une journée à la Rüttmatt chez Sonja et Robert Züllig-Morf. Nous avons commencé la journée avec du café et du chocolat.

Thomas Manser, chef de la section caprins du Service de conseil et de santé pour les petits ruminants SSPR, nous a guidés habilement à travers la partie théorique de la matinée et du début d'après-midi sur les sujets importants concernant les parasites internes. Le point central était le problème de la résistance aux vermifuges. Nous avons appris comment cela arrive et ce qui peut être fait pour prévenir ou au moins retarder le développement de la résistance. Des informations passionnantes sur le cycle de vie des vers gastro-intestinaux nous ont permis de mieux comprendre l'intérêt d'une bonne gestion des pâturages et d'une prévention efficace contre les infestations parasitaires.

Nous avons appris à connaître différentes façons de déterminer si un animal a besoin d'être traité et, le cas échéant, comment le traiter correctement. La formation de refuges antiparasitaires et le déparasitage sélectif sont essentiels pour maintenir l'efficacité des vermifuges disponibles le plus longtemps possible.

La présentation était extrêmement intéressante et a offert aux participants l'occasion de participer à des discussions animées.

A la fin, Thomas Manser nous a montré sur les deux chèvres les plus patientes de Sonja et Robert comment utiliser la méthode FAMACHA (test de la couleur de la peau des paupières) et comment l'état corporel d'un animal peut être évalué à l'aide du Body Condition Score Index.

La journée d'information s'est terminée par une visite guidée de Sonja et Robert à travers leur petit paradis. Une écurie super équipée, des pâturages bien entretenus, de nombreux éléments de structure, des murs en pierre construits avec amour, un jardin luxuriant avec étang et bien sûr le cœur du jardin : l'élevage et la collection de saules de Sonja.

Un grand merci à Sonja et Robert pour leur hospitalité et à Thomas Manser pour le cours passionnant !

ps : Le cours sera de nouveau organisé par le SSPR au printemps. Saisissez l'occasion !

Le 26.3.2020 à Pfäffikon SZ et le 13.3.2020 à Viège. Un cours en français aura également lieu en mars, le lieu et la date sont encore ouverts. Vous trouverez de plus amples informations sur le forum, dans la newsletter ou sur la page d'accueil de la BGK.

Coupe des ongles chez les chèvres bottées

de Patrick Bräuninger

En règle générale, je recommande de couper les ongles tous les un à trois mois, de sorte à minimiser le mauvais positionnement des membres et les infections.

Une bonne préparation est importante. Cela comprend le bon outil ; des ciseaux à ongles ou à vigne, un couteau à ongles pointu et un seau en plastique.

L'idéal est d'attacher l'animal à un mur. Le sol devrait idéalement être en béton massif ou goudronné à l'extérieur de la zone de l'écurie, de telle sorte que les morceaux d'ongles coupés puissent être ramassés et jetés dans les déchets. Ils ne seront en aucun cas éliminés sur le tas de fumier ou sur le compost pour éviter tout agent pathogène à la ferme. S'il n'y a pas de plancher solide, les morceaux coupés sont placés directement dans le seau en plastique.

Pour couper, prenez la patte et enlevez d'abord la saleté de l'ongle extérieur à l'aide de la pointe des ciseaux, puis coupez le bord d'appui qui dépasse. La surface qui en résulte est recoupée si nécessaire de façon à ce que la chèvre se tienne aussi droite que possible sur l'ongle.

Puis faire la même procédure avec l'ongle intérieur, en veillant à ce que les surfaces des deux ongles soient parallèles et coupées à la même profondeur, pour que la chèvre puisse garder son poids de façon uniforme sur les ongles internes et externes. Enfin, raccourcir légèrement la pointe de chaque ongle. S'il y a des endroits où le bord de l'ongle est abimé (par ex. pourri ou cassé), il faut le découper avec le couteau à ongles. La chèvre peut très bien marcher sur la base molle du talon et renoncer au bord d'appui jusqu'à ce qu'il ait repoussé.

Rarement, un peu de sang peut couler après la coupe, dans ce cas, il faut désinfecter l'onglon.

Une règle éprouvée par des éleveurs de chèvres de longue date : l'animal peut boiter un peu à cause d'une blessure mineure due à la coupe, pendant maximum 3 jours, au-delà il faut consulter le vétérinaire.



Procédé de la coupe des ongles

(aus: www.ofm.ch/milchschat/pflege_klaeuen.htm)



Ongle porteur saillant ...



... couper.



Couper le talon des ongles



Recouper la transition entre le talon et l'ongle porteur



Deuxième partie de l'ongle



Recouper de la même façon



La pointe légèrement décollée



La paroi cornue de la fente entre-ongles ...



...et le deuxième ongle porteur



Recouper la fente entre-ongles



Recouper l'ongle porteur avec le couteau jusqu'à ce



que l'on voie clairement la ligne blanche



Recouper le raccordement cornu dans la fente entre-ongles



Ongle recoupé



L'emprunte au sol est de nouveau plane. L'angle entre le sol et la jambe est env. de 70°

Ceci et cela

Cette page colorée est l'endroit pour s'amuser et autres sujets concernant les chèvres
Toutes mes chèvres grimpent dessus, grimpent dessus ...



Un tracteur d'escalade comme celui du jardin, c'est quelque chose de génial. Pour que la chèvre puisse regarder les poulets d'en haut. (de HR. Wanner)

Sagesse:

Les chemins caillouteux mènent souvent aux plus beaux endroits.



Sandra Egger Murg, se demande si elle a des bouquetins.



Les chèvres de Bernhard et Regina Aggeler sont prêtes pour une randonnée du dimanche dans la remorque

J'accepte volontiers les photos / blagues / souhaits et suggestions pour cette page
par exemple. par e-mail à bartholetta@gmail.com

Calendrier

Date	Quoi?
Dimanche 15 mars 2020	AG à Arth Goldau SZ
Vendredi 13 mars 2020	Cours SSPP à Visp (en allemand)
Jeudi 26 mars 2020	Cours SSPP à Pfäffikon SZ
Samedi 4 avril 2020	Journée des experts à Ringgis
Samedi 18 avril 2020	Exposition du printemps à Wimmis
Dimanche 17 mai 2020	Expo ASCB à Montlingen
Automne 2020	Excursion d'automne et Cours

Impressum

Editeur ASCB Association Suisse des éleveurs de la Chèvre bottée

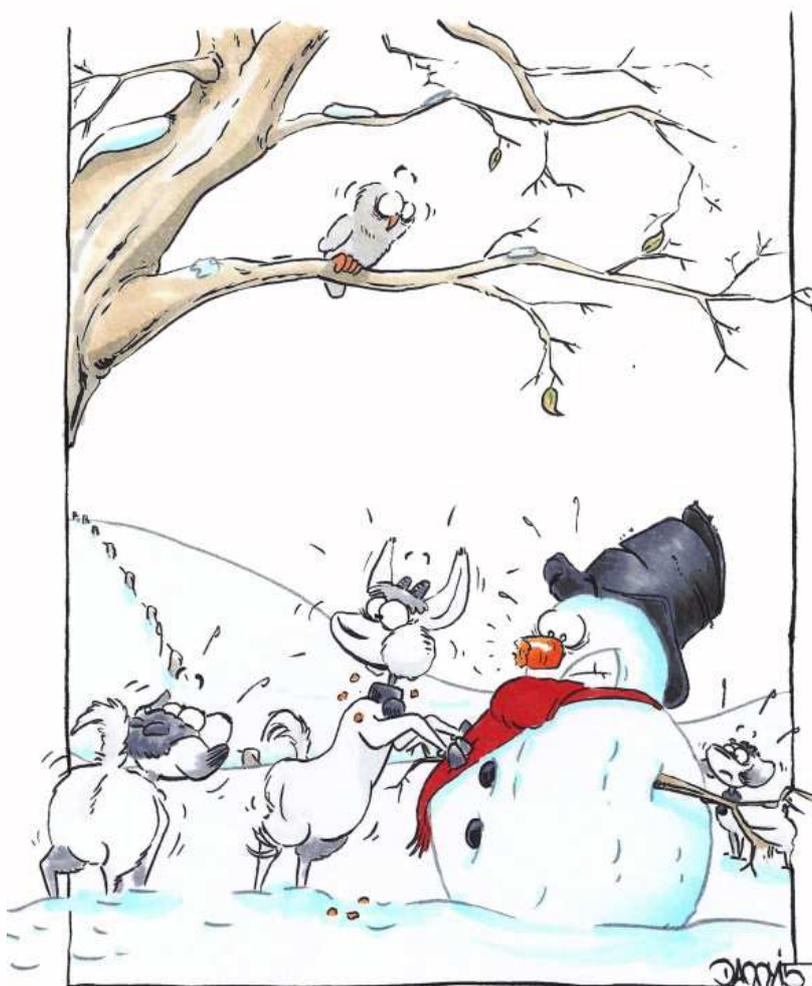
Rédaction TanjaBartholet
Hochwiesenstrasse 4, 8893 Flums-Hochweise

Mail info@chevrebottée.ch
Photos T. Bartholet, R. Aggeler, HR. Wanner, S. Egger, L. Kamerzin, T. Manser, K. Schaub und K. Märki

Comité ASCB : adresses



nom	prénom	fonction	adresse privée	CP / ville	téléphone	e-mail
Märki	Kathi	présidente	Wart	9651 Ennetbühl	071 930 06 05	kathi.maerki@swild.ch
Bräuninger	Patrick	directeur d'élevage	Wilten 22	8535 Herdern	052 745 28 80	paedder.b@bluewin.ch
Kämpf	Susette	secrétaire herd-book	Kirchweg 176	5044 Schlossrued	056 634 28 84	susette_kaempf@bluewin.ch
Heeb	Dominique	administration	Rohnen 4	9411 Schachen b. Reute AR	071 891 20 71	hrheeb@bluewin.ch
Zingg	Viktor	finances	Büntengeweg 4	8885 Mols	081 710 17 14	vigi.zingg@bluewin.ch



Mot de la fin de la rédaction

2019 touche à sa fin.
Nous souhaitons à tous les éleveurs de chèvres bottées et amis une fin d'année tranquille avec vos proches.
Bonne chance et santé pour 2020 dans la maison et l'écurie.



Tout de bon et bonne chance pour l'année 2020 ☺